



Bringt Sie weiter

Wirtschaftsberatung
Wirtschaftsprüfung
Steuerberatung

**Stiftung für junge Auslandschweizer
Alpenstrasse 24
Bern**

**Bericht der Revisionsstelle
an den Stiftungsrat
zur Jahresrechnung 2024**

21729



Bringt Sie weiter

Wirtschaftsberatung
Wirtschaftsprüfung
Steuerberatung

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision an die Stiftungsrat der Stiftung für junge Auslandschweizer, Bern

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Betriebsrechnung, Geldflussrechnung, Rechnung über die Veränderung des Kapitals und Anhang) der Stiftung für junge Auslandschweizer für das am 31. Dezember 2024 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. In Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 unterliegen die Angaben im Leistungsbericht keiner Prüfungspflicht der Revisionsstelle.

Für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER, den gesetzlichen Vorschriften und den Statuten ist der Stiftungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der bei der geprüften Einheit vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER vermittelt und nicht dem schweizerischen Gesetz und den Statuten entspricht.

Gümligen, 29. April 2025

T+R AG

Adrian Steffen
dipl. Treuhandexperte
Zugelassener Revisionsexperte

Beat Kiener
dipl. Wirtschaftsprüfer
zugelassener Revisionsexperte

Leitender Revisor

Beilagen

- Jahresrechnung (Bilanz, Betriebsrechnung, Geldflussrechnung, Rechnung über die Veränderung des Kapitals und Anhang)

BILANZ PER 31. DEZEMBER 2024

(mit Vorjahresvergleich)

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
AKTIVEN				
Umlaufvermögen				
Flüssige Mittel	265'145.90	26.0	225'512.89	22.0
Forderungen aus Lief. / Leist.	199.32	0.0	46'235.12	4.5
Übrige kurzfristige Forderungen	10'131.40	1.0	8'169.90	0.8
Aktive Rechnungsabgrenzungen	60'578.65	5.9	33'341.10	3.3
Total Umlaufvermögen	336'055.27	32.9	313'259.01	30.6
Anlagevermögen				
<i>Finanzanlagen</i>				
Wertschriften	662'278.00	64.9	670'728.00	65.5
Mietzinsdepot	5'017.01	0.5	5'000.00	0.5
<i>Total Finanzanlagen</i>	<i>667'295.01</i>	<i>65.4</i>	<i>675'728.00</i>	<i>66.0</i>
<i>Mobile Sachanlagen</i>				
Büromobiliar	1.00	0.0	1.00	0.0
Lagermaterial	500.00	0.0	600.00	0.1
<i>Total Mobile Sachanlagen</i>	<i>501.00</i>	<i>0.0</i>	<i>601.00</i>	<i>0.1</i>
<i>Immaterielle Anlagen</i>				
Website	17'000.00	1.7	34'000.00	3.3
<i>Total Immaterielle Anlagen</i>	<i>17'000.00</i>	<i>1.7</i>	<i>34'000.00</i>	<i>3.3</i>
Total Anlagevermögen	684'796.01	67.1	710'329.00	69.4
TOTAL AKTIVEN	1'020'851.28	100.0	1'023'588.01	100.0

BILANZ PER 31. DEZEMBER 2024

(mit Vorjahresvergleich)

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
PASSIVEN				
Fremdkapital				
<i>Kurzfristiges Fremdkapital</i>				
Verbindlichkeiten aus Lief. / Leist.	77'228.13	7.6	58'521.48	5.7
Passive Rechnungsabgrenzungen	18'104.40	1.8	13'551.20	1.3
<i>Total Kurzfristiges Fremdkapital</i>	<u>95'332.53</u>	<u>9.3</u>	<u>72'072.68</u>	<u>7.0</u>
Total Fremdkapital	<u>95'332.53</u>	<u>9.3</u>	<u>72'072.68</u>	<u>7.0</u>
Fondskapital				
Fonds für Härtefälle (Pro Patria)	145'085.00	14.2	145'085.00	14.2
<i>Total Fondskapital</i>	<u>145'085.00</u>	<u>14.2</u>	<u>145'085.00</u>	<u>14.2</u>
Total Fondskapital	<u>145'085.00</u>	<u>14.2</u>	<u>145'085.00</u>	<u>14.2</u>
Organisationskapital				
Einbezahltes Kapital	10'000.00	1.0	10'000.00	1.0
Erarbeitete freie Reserven	900'000.00	88.2	900'000.00	87.9
<i>Bilanzverlust</i>				
Verlust- / Gewinnvortrag	-103'569.67	-10.1	60'532.37	5.9
Jahresverlust	-25'996.58	-2.5	-164'102.04	-16.0
<i>Total Bilanzverlust</i>	<u>-129'566.25</u>	<u>-12.7</u>	<u>-103'569.67</u>	<u>-10.1</u>
Total Organisationskapital	<u>780'433.75</u>	<u>76.4</u>	<u>806'430.33</u>	<u>78.8</u>
TOTAL PASSIVEN	<u>1'020'851.28</u>	<u>100.0</u>	<u>1'023'588.01</u>	<u>100.0</u>

ERFOLGSRECHNUNG 2024

(mit Vorjahresvergleich)

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Ertrag				
<i>Ertrag aus Geldsammelaktionen</i>				
Spenden Kantonalkomitees	33'925.00	4.9	9'316.00	1.7
Direkte Spenden	108'900.00	15.8	14'594.10	2.7
Spenden Jugend + Sport	67'118.40	9.7	67'104.40	12.6
Elternspenden	5'195.33	0.8	7'259.25	1.4
<i>Total Ertrag aus Geldsammelaktionen</i>	<u>215'138.73</u>	<u>31.2</u>	<u>98'273.75</u>	<u>18.4</u>
<i>Erträge öffentliche Hand</i>				
Bundessubventionen	129'000.00	18.7	129'000.00	24.1
<i>Total Erträge öffentliche Hand</i>	<u>129'000.00</u>	<u>18.7</u>	<u>129'000.00</u>	<u>24.1</u>
<i>Erträge aus Lief. / Leist.</i>				
Lagerbeiträge	383'769.03	55.6	351'800.75	65.8
Kostenbeteiligungen an Reisen	-3'450.00	-0.5	-11'437.15	-2.1
Reduktion Lagerbeiträge	-36'850.00	-5.3	-35'775.00	-6.7
Abholgebühren Eltern	2'198.69	0.3	2'549.74	0.5
<i>Total Erträge aus Lief. / Leist.</i>	<u>345'667.72</u>	<u>50.1</u>	<u>307'138.34</u>	<u>57.5</u>
Total Ertrag	<u>689'806.45</u>	<u>100.0</u>	<u>534'412.09</u>	<u>100.0</u>
Projektaufwand				
<i>Direkter Projektaufwand</i>				
Kolonien, Übernachtung und Verpflegung	173'276.04	25.1	163'590.80	30.6
Kolonien, Reisen und Transporte	71'653.01	10.4	58'144.93	10.9
Kolonien, Material	23'002.99	3.3	14'097.44	2.6
Kolonien, Programm	25'036.11	3.6	44'426.78	8.3
Kolonien, Vorbereitung	9'198.43	1.3	6'497.76	1.2
Kolonien, Diverses	18'338.44	2.7	9'562.76	1.8
Kolonien, Entschädigungen	102'577.40	14.9	84'591.15	15.8
<i>Total Direkter Projektaufwand</i>	<u>423'082.42</u>	<u>61.3</u>	<u>380'911.62</u>	<u>71.3</u>
<i>Übriger Projektaufwand</i>				
Personalaufwand	229'504.22	33.3	214'257.82	40.1
Raumaufwand	19'836.60	2.9	9'943.60	1.9
Sachversicherungen	9'889.35	1.4	7'651.50	1.4
Verwaltungs- und Informatikaufwand ASO	15'174.00	2.2	13'945.08	2.6
Büro- und Verwaltungsaufwand	32'780.51	4.8	29'572.65	5.5
Spesen Geschäftsstelle	1'199.68	0.2	1'275.25	0.2
Abschreibungen	17'673.80	2.6	17'699.00	3.3
<i>Total Übriger Projektaufwand</i>	<u>326'058.16</u>	<u>47.3</u>	<u>294'344.90</u>	<u>55.1</u>
Total Projektaufwand	<u>749'140.58</u>	<u>108.6</u>	<u>675'256.52</u>	<u>126.4</u>
Zwischenergebnis 1	<u>-59'334.13</u>	<u>-8.6</u>	<u>-140'844.43</u>	<u>-26.4</u>

ERFOLGSRECHNUNG 2024

(mit Vorjahresvergleich)

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Übertrag Zwischenergebnis 1	-59'334.13	-8.6	-140'844.43	-26.4
Administrativer Aufwand				
<i>Fundraising- und Werbeaufwand</i>				
Homepage, Jahres- und Leistungsbericht	16'215.61	2.4	20'972.73	3.9
<i>Total Fundraising- und Werbeaufwand</i>	<u>16'215.61</u>	<u>2.4</u>	<u>20'972.73</u>	<u>3.9</u>
<i>Administrativer Aufwand</i>				
Büro- und Verwaltungsaufwand	600.50	0.1	3'454.86	0.6
Stiftungsrat	2'523.00	0.4	1'900.50	0.4
Aufwand ZEWO	0.00	0.0	2'234.80	0.4
<i>Total Administrativer Aufwand</i>	<u>3'123.50</u>	<u>0.5</u>	<u>7'590.16</u>	<u>1.4</u>
Total Administrativer Aufwand	<u>19'339.11</u>	<u>2.8</u>	<u>28'562.89</u>	<u>5.3</u>
Zwischenergebnis II	-78'673.24	-11.4	-169'407.32	-31.7
Finanzergebnis				
<i>Finanzertrag</i>				
Wertschriftenertrag	5'621.31	0.8	17'292.84	3.2
Kursgewinne	54'804.30	7.9	0.00	0.0
<i>Total Finanzertrag</i>	<u>60'425.61</u>	<u>8.8</u>	<u>17'292.84</u>	<u>3.2</u>
<i>Finanzaufwand</i>				
Bankspesen	-7'748.95	-1.1	-5'232.06	-1.0
Kursverluste	0.00	0.0	-6'755.50	-1.3
<i>Total Finanzaufwand</i>	<u>-7'748.95</u>	<u>-1.1</u>	<u>-11'987.56</u>	<u>-2.2</u>
Total Finanzergebnis	<u>52'676.66</u>	<u>7.6</u>	<u>5'305.28</u>	<u>1.0</u>
Jahresverlust vor Fondsergebnis	-25'996.58	-3.8	-164'102.04	-30.7
Fondsergebnis Fonds für Härtefälle				
Zuweisung	0.00	0.0	0.00	0.0
Verwendung	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Fondsergebnis Fonds für Härtefälle	<u>0.00</u>	<u>0.0</u>	<u>0.00</u>	<u>0.0</u>
Jahresverlust	<u>-25'996.58</u>	<u>-3.8</u>	<u>-164'102.04</u>	<u>-30.7</u>

RECHNUNG DER KANTONALKOMITEES 2024

(mit Vorjahresvergleich)

	1.1.2024	Sammlung 2024	Unkosten 2024	Ablieferung Zentralkasse	31.12.2024
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
Kantonalkomitees					
Aargau / Solothurn	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
Graubünden	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
Waadt	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
Zug	5'878.74	9'510.00	-72.45	-10'000.00	5'316.29
Zürich	2'281.53	0.00	-80.00	0.00	2'201.53
Total	8'160.27	9'510.00	-152.45	-10'000.00	7'517.82

	1.1.2023	Sammlung 2023	Unkosten 2023	Ablieferung Zentralkasse	31.12.2023
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
Kantonalkomitees					
Aargau / Solothurn	65.52	0.00	-65.52	0.00	0.00
Graubünden	239.25	0.00	-239.25	0.00	0.00
Waadt	3'060.95	0.00	-10.00	-3'050.95	0.00
Zug	1'948.90	3'996.00	-66.16	0.00	5'878.74
Zürich	12'207.83	5'320.00	-246.30	-15'000.00	2'281.53
Total	17'522.45	9'316.00	-627.23	-18'050.95	8'160.27

ANHANG PER 31. DEZEMBER 2024

(mit Vorjahresvergleich)

Rechtsform

Stiftung im Sinne Art 80ff. ZGB

Stiftungszweck

Die Stiftung sammelt Geld für Unterbringung von Auslandschweizer Kindern in Ferienlagern und in Familien. Sie unterstützt Kinder, deren Familien sich den Kontakt zur Heimat aus finanziellen Gründen nicht leisten können.

Organisation der Stiftung

Es gelten die Statuten vom 9. Juli 2009. Es bestehen keine Reglemente.

Stiftungsrat

Präsident	Robert Reich, Gurtenbrauerei 64, 3084 Wabern
Vizepräsident	Laurence Etienne, Les Plantées 3, 2023 Gorgier
Sekretär	Michael Baumgartner, Damke Rechtsanwälte, Marienstrasse 18, 3000 Bern 6
Kassier	Marco Krebs, Erlenweg 7, 3072 Ostermundigen
Beisitzer	Peter Wüthrich, Schlossmatte 6, 3032 Hinterkappelen
Beisitzer	Florian Baccaunaud, Weidenweg 21, 3021 Bern

Präsident und Vizepräsident zeichnen mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Sekretär oder Kassier.

Ehrenmitglieder der Stiftung

Michel Dubois, Mousquines 18, 1005 Lausanne
Simon Küchler, Bitzistrasse 16, 6422 Steinen
Francoise Naz, Rte du Petit-Lullier 30, 1254 Jussy
Philippe Vuilemin, Av. Boveresses 16, 1010 Lausanne

Geschäftsstelle SJAS

Isabelle Stebler, Co-Geschäftsleiterin
David Reichmuth, Co-Geschäftsleiter
Julia Gunti, Sachbearbeiterin

Revisionsstelle

T + R AG, Sägeweg 11, 3073 Gümligen
Leitender Revisor: Beat Kiener, dipl. Wirtschaftsprüfer und zugelassener Revisionsexperte

Aufsichtsbehörde

Eidg. Departement des Innern, Eidg. Stiftungsaufsicht ESA, Monbijoustrasse 51A, 3003 Bern

ANHANG PER 31. DEZEMBER 2024

(mit Vorjahresvergleich)

Angaben über die in der Jahresrechnung angewandten Grundsätze

Die Jahresrechnung erfolgt nach Massgabe der Fachempfehlung zur Rechnungslegung (Swiss GAAP FER) und entspricht dem schweizerischen Obligationenrecht sowie den Bestimmungen der Stiftungsurkunde. Als kleine Organisation hat die Stiftung von der Möglichkeit Gebrauch gemacht, auf die Erstellung einer Mittelflussrechnung zu verzichten.

Die Rechnungslegung erfordert vom Stiftungsrat Schätzungen und Beurteilungen, welche die Höhe der ausgewiesenen Vermögenswerte und Verbindlichkeiten sowie Eventualverbindlichkeiten im Zeitpunkt der Bilanzierung, aber auch Erträge und Aufwendungen beeinflussen könnten. Der Stiftungsrat entscheidet dabei jeweils im eigenen Ermessen über die Ausnutzung der bestehenden gesetzlichen Bewertungs- und Bilanzierungsspielräume. Zum Wohle der Stiftung können dabei im Rahmen des Vorsichtsprinzips Abschreibungen, Wertberichtigungen und Rückstellungen über das betriebswirtschaftliche Ausmass hinaus gebildet werden.

Die Jahresrechnung vermittelt ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild über die Vermögens-, Finanz- und Ertragslage. Die Bewertung erfolgte nach dem Grundsatz der Einzelbewertung von Aktiven und Passiven.

Wertschriften

Sämtliche Wertschriften sind zu Marktpreisen bewertet.

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
Transaktionskonten	7'466.00	1.1	2'101.00	0.3
Total Transaktionskonten	7'466.00	1.1	2'101.00	0.3
Geldmarktfonds	0.00	0.0	11'981.00	1.8
Optionen	0.00	0.0	5'745.00	0.9
Total Geldmarktanlagen	0.00	0.0	17'726.00	2.6
Obligationenfonds in CHF	312'195.00	47.1	309'225.00	46.1
Obligationenfonds in Euro	0.00	0.0	0.00	0.0
Optionen	0.00	0.0	2'397.00	0.4
Total Obligationen	312'195.00	47.1	311'622.00	46.5
Aktienfonds Schweiz	0.00	0.0	117'989.00	17.6
Aktienfonds Ausland	342'617.00	51.7	220'482.00	32.9
Aktienoptionen Ausland	0.00	0.0	808.00	0.1
Total Aktien	342'617.00	51.7	339'279.00	50.6
Alternative Anlagen	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Alternative Anlagen	0.00	0.0	0.00	0.0
Immobilienfonds	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Immobilienfonds	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Wertschriften	662'278.00	100.0	670'728.00	100.0

ANHANG PER 31. DEZEMBER 2024

(mit Vorjahresvergleich)

Verteilung der Vermögensanlagen

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
Flüssige Mittel	265'145.90	28.6	225'512.89	25.2
Transaktionskonten	7'466.00	0.8	2'101.00	0.2
Geldmarktanlagen	0.00	0.0	17'726.00	2.0
Obligationen	312'195.00	33.7	311'622.00	34.8
Aktien	342'617.00	36.9	339'279.00	37.9
Alternative Anlagen	0.00	0.0	0.00	0.0
Immobilienfonds	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Obligationen	927'423.90	100.0	896'240.89	100.0

Die strategische Zielgrösse einer maximalen Aktienquote von 40 % wurde eingehalten.

Mobile Sachanlagen

Die mobilen Sachanlagen werden zu Anschaffungskosten unter Abzug von notwendigen Abschreibungen bewertet. Die Abschreibungen erfolgen degressiv mit einem Abschreibungssatz von 50 %.

Immaterielle Anlagen

Die Bewertung immaterieller Anlagen werden zu Anschaffungskosten unter Abzug von notwendigen Abschreibungen bewertet. In der Position immaterielle Anlagen sind die Anschaffungskosten der neuen Website enthalten. Die Abschreibungen erfolgen linear über 4 Jahre.

Fonds für Härtefälle

Der Fonds für Härtefälle entstand aus einer zweckgebundenen Spende im Jahr 2014 aus der Sammelaktion von Pro Patria. Die Verwendung ist an die Bedingung geknüpft, dass das Angebot von SJAS für eine grössere Zahl von Jugendlichen bzw. Kindern zugänglich zu machen, indem zum einen die (für viele Auslandschweizer Familien unerschwinglichen) Angebote des Jugenddienstes generell etwas verbilligt werden oder zum anderen einer grösseren Zahl von Teilnehmenden an Jugend- und Kinderangeboten die Teilnahmegebühr ganz oder teilweise erlassen wird und in Einzelfällen an die Reisekosten ausgerichtet werden können.

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Fonds für Härtefälle per 01.01.	145'085.00	100.0	145'085.00	100.0
Zuweisungen	0.00	0.0	0.00	0.0
Verwendung	0.00	0.0	0.00	0.0
Fonds für Härtefälle per 31.12.	145'085.00	100.0	145'085.00	100.0

Mit den in den Vorjahren erhaltenen CHF 145'000 sind die Zuweisungen der Stiftung "Pro Patria" abgeschlossen. Im Berichtsjahr erfolgten keine Auszahlungen.

Veränderung des Stiftungskapitals

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Stiftungskapital per 01.01.	10'000.00	1.3	10'000.00	1.2
Freie Reserven	900'000.00	115.3	900'000.00	111.6
Verlust- / Gewinnvortrag	-103'569.67	-13.3	60'532.37	7.5
Jahresverlust	-25'996.58	-3.3	-164'102.04	-20.3
Stiftungskapital per 31.12.	780'433.75	100.0	806'430.33	100.0

ANHANG PER 31. DEZEMBER 2024

(mit Vorjahresvergleich)

Fundraising- und Werbeaufwand

Der Fundraising- und Werbeaufwand werden nach der von der ZEWO veröffentlichten Methodik berechnet und ausgewiesen.

Entschädigungen Stiftungsrätinnen und -räte und Kantonalkomitees

Der Stiftungsrat und die Kantonalkomitees arbeiten ehrenamtlich.

Anzahl Mitarbeiter

Anzahl Vollzeitstellen im Jahresschnitt	< 10	< 10
---	------	------

Unentgeltliche Leistungen

Die Mitglieder der Kantonalkomitees und die Leiter/innen in den Ferienlager leisteten im Berichtsjahr rund 1500 Tage unentgeltliche Arbeit.

Mietaufwand

Der Mietaufwand umfasst die Miete für die Räumlichkeiten der Geschäftsstelle. Diese werden teilweise an die Organisation Youth for Understanding untervermietet.

Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Nach dem Bilanzstichtag und bis zur Verabschiedung der Jahresrechnung durch den Stiftungsrat sind keine Ereignisse eingetreten, welche einen wesentlichen Einfluss auf die Jahresrechnung haben und somit an dieser Stelle offengelegt werden müssten.